

присъжтвѣе-то ми: и горы-тъ ще ся низринуть, и стръмнини-тъ ще паднѣтъ, и всяка стѣна ще падне на земѣ-тѣ. И ¹еще призовѣ ²противъ него ножѣ по всички-тъ си горы, говори Господь Іеова: ³ножѣ-тъ на всякого чловѣка ще е противъ брата му. И ⁴еще дойдѣ въ сѣдѣжъ противъ него ⁵къ морѣ и съ кръвь; и ⁶еще одѣждѣ вързъ него и вързъ пълкове-тъ му, и вързъ много-то народы които сѣ съ него, дѣждъ на потоцѣ, и ⁷камение на градушкѣ, огонь и жупель. И ще ся възвеличѣ и ⁸освятѣтъ; и ⁹еще станѣ познать прѣдѣ очн-тъ на много народы, и ще познаѣтъ че азъ съмь Господь.

ГЛАВА 39.

1 И ты, ²сыне чловѣческій, проречи противъ Гога, и речи: Така говори Господь Іеова: Это, азъ съмь противъ тебе, Гоге, ³вожде на Росѣ, Мосохъ и Фувалъ; И ⁴еще ты върнѣ и водѣж, и ще ты възведѣ отъ послѣдни-тъ на сѣверѣ, и ще ты докарамъ върху Израилевы-тъ горы; И ще ударѣхъ лѣкъ-тъ ти отъ лѣвъ-тъ ти рѣкъ, и ще направѣхъ стрѣлы-тъ ти да паднѣтъ отъ деснѣ-тъ ти рѣкъ. ⁵Ще паднешь върху Израилевы-тъ горы, ты, и всички-тъ ти пълкове, и народи-тъ които сѣ съ тебе: ⁶еще ты прѣдамъ на ператы-тъ пщцы отъ всякакъвъ видѣ, и ⁷на звѣровѣ-тъ на поле-то, за изяждане: Ще паднешь на лице-то на поле-то; защото азъ рѣкохъ, говори Господь Іеова.

8 И ⁹еще проводѣхъ огонь вързъ Магога, и между онѣзи които ¹⁰живѣтъ въ островѣ-тъ въ безопасность: и ще познаѣтъ че азъ съмь Господь. И ¹¹еще направѣхъ свято-то си име познато въ срѣдѣ люде-тъ си Израила; и ¹²еще не ще оставѣхъ да омьрятъ вече свято-то ми име: и ¹³еще познаѣтъ народи-тъ че азъ съмь Господь,

14 Святѣй въ Израиль. ¹⁵Это, иде, и ще стане, говори Господь Іеова: той е день-тъ ¹⁶за който говорихъ.

17 И онѣзи които обитаватъ въ градове-тъ Израилевы ще излѣзѣтъ, и ще турятъ въ огонь та ще изгорятъ оржѣя-та, и щитове-тъ и щитчета-та, лѣкове-тъ и стрѣлы-тъ, и сулицы-тъ и копѣя-та; и ще ¹⁸кладѣтъ съ тѣхъ огонь седмъ години; И ¹⁹нѣма да земѣтъ дръва отъ поле-то, ни-то ще отсѣкътъ отъ дѣбравы-тъ; защото ще кладѣтъ огонь отъ оржѣя-та; и ²⁰еще

оберѣтъ онѣзи които сѣ съ ты обрали, и ще огоятъ онѣзи които сѣ съ ты оголили, говори Господь Іеова.

21 И въ онѣи день ще дамъ Гогу мѣсто за погребеніе тамъ въ Израиль, долѣ-тъ на прѣходящы-тъ къмъ истоку на море-то; и то ще затвара ²²плѣтъ-тъ на прѣходящы-тъ; и тамъ ще зароятъ Гога, и всичко-то му множество; и ще ²³наименовать Долѣ-тъ на Амонъ-гога. И домѣ-тъ Израилевъ ще ги рови седмъ мѣсецы

24 ²⁵за да очистятъ земѣ-тѣ. И всицы-тъ люде на Израилевѣ-тѣ земѣ ще ²⁶глы ровятъ: и ще имъ бѣде именити день-тъ ²⁷въ който ще ся прославѣхъ, говори Господь Іеова. И ще опрѣдѣлятъ мѣжѣ, които катю обхождатъ непрѣтатно земѣ-тѣ, ²⁸съ ²⁹помощь-тъ на прѣходящы-тъ, ще зароятъ останѣлы-тъ по лице-то на земѣ-тѣ, ³⁰за да ихъ очистятъ; подирѣ свѣршѣтъ-тъ на седмъ-тъ мѣсецы ще направятъ прѣдирваніе. И отъ прѣходящы-тъ които прѣхождатъ земѣ-тѣ, когато види нѣкой кость чловѣческѣ, тогазъ ще въсправа знакъ при неѣж, додѣ погребатели-тъ ихъ зароятъ въ долѣ-тъ на ³¹Амонъ-гога. А име-то и на градѣ-тъ ³²еще бѣде †Амона. ³³Така ще очистятъ земѣ-тѣ. А ты, сыне чловѣческій, така говори Господь Іеова: ³⁴Кажѣ на птицы-тъ отъ всякакъвъ видѣ, и на звѣровѣ-тъ на поле-то: Съберѣте ся та елате; ³⁵съвѣкупѣте ся отъ всякъдѣ на жертвѣ-тѣ ми който азъ жертвувамъ заради васъ, жертвѣ голѣмѣ ³⁶върху Израилевы-тъ горы, за да ядете плѣтъ, и да пиете кръвь. ³⁷Ще ядете плѣтъ-тѣ на юнацы-тъ, и ще пиете кръвь-тѣ на князовѣ-тъ земны, на овны, на агнета и на яры, ³⁸и на телцы, ³⁹и на всицы-тъ хранены Васанскы; И ще ядете глѣстинѣ до насыщеніе, и ще пиете кръвь до опиваніе, отъ жертвѣ-тѣ ми който пожрѣхъ заради васъ; И ⁴⁰еще ся насытите на трѣпезѣ-тѣ ми съ коніе и всадницы, ⁴¹съ юнацы, и съсѣ всякакъвъ ратникъ мѣжѣ, говори Господь Іеова.

42 ⁴³И ще турѣхъ славѣ-тѣ си между народы-тъ, и всицы-тъ народи ще видятъ сѣдѣжѣ-тѣ ми който извршихъ, и ⁴⁴рѣкъ-тѣ ми който турихъ вързъ тѣхъ. И ⁴⁵еще познае Израилевѣй домѣ че азъ съмь Господь тѣхънѣ Богъ, отъ тойиань день и послѣ. И ⁴⁶народи-тъ ще познаѣтъ, че домѣ-тъ Израилевъ быде плѣненъ заради беззаконіе-то си; понеже станѣхъ непо-

б Іер. 4; 24. Наум. 1; 5, 6.
в Псал. 105; 16.
г Гл. 14; 17.

д Слѣд. 7; 22. 1 Цар. 14; 20.
е 2 Лѣт. 20; 23.

ж Нса. 66; 16. Іер. 25; 31.

з Гл. 5; 17.

и Псал. 11; 6. Нса. 29; 6.
30; 30.

к Гл. 13; 11. Отк. 16; 21.

л Гл. 36; 23.

м Псал. 9; 16. Гл. 37; 28, 39; 7.
Ст. 16.

а Гл. 38; 2, 3.

б Гл. 38; 15.

в Гл. 38; 21. Ст. 17.

г Гл. 33; 27.

д Гл. 38; 22. Амос. 1; 4.
е Псал. 72; 10.

ж Ст. 22.

з Лев. 18; 21. Гл. 20; 39.

и Гл. 38; 16, 23.

й Отк. 16; 17, 21; 6.

к Гл. 38; 27.

л Нса. 14; 2.

м Втор. 21; 23. Ст. 14; 16.

н Гл. 28; 22.

о Ст. 12.

* На множестве-то на Бога.

† Множество.

и Ст. 12.

р Отк. 19; 17.

с Нса. 18; 6, 34; 6. Іер. 12;

9. Сос. 1; 7.

т Ст. 4.

у Отк. 19; 18.

ф Втор. 32; 14. Псал. 22; 12.

х Псал. 76; 6. Гл. 38; 4.

и Отк. 19; 18.

к Гл. 38; 16, 23.

л Иск. 7; 4.

м Ст. 7; 28.

н Гл. 36; 18, 19, 20, 23.